

(1)

## Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

28 MAI 1957.

### PROJET DE LOI

interprétant et modifiant la loi du 3 mars 1954, relative à l'ouverture, à l'agrandissement ou à l'extension de certains établissements de vente en détail.

AMENDEMENT  
PRÉSENTÉ PAR M. VAN DER SCHUEREN  
AU TEXTE  
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

### Art. 1bis (nouveau).

Insérer un article 1bis (nouveau), libellé comme suit :

« L'article premier de la même loi est complété par un alinéa final libellé comme suit :

» Sont cependant autorisées les concentrations par fusion, absorption, association ou entente, par quelque procédé que ce soit, d'une ou plusieurs entreprises belges ou étrangères ayant pour objet l'exploitation d'un ou de plusieurs grands magasins et occupant chacune depuis le 6 mars 1954 deux cents préposés à la vente au moins d'une manière permanente, pour autant toutefois qu'il n'en résulte, dans les communes visées à l'article premier, premier alinéa, ni création de nouvelles installations de vente au détail, ni agrandissement des installations de vente au détail existantes. »

### JUSTIFICATION.

L'existence de l'union douanière Benelux et la création prochaine du marché commun européen placent toutes les branches de la grande industrie et du grand commerce belge, ainsi que tous les milieux d'affaires, en présence du préoccupant problème de l'adaptation aux conditions économiques nouvelles.

Voir :

602 (1956-1957) :

- N° 1 : Projet de loi.
- N° 2 et 3 : Amendements.
- N° 4 : Rapport.

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

28 MEI 1957.

### WETSONTWERP

houdende interpretatie en wijziging van de wet van 3 maart 1954, betreffende de opening, de vergroting of de uitbreiding van zekere klein-verkoopbedrijven.

AMENDEMENT VOORGESTELD  
DOOR DE HEER VAN DER SCHUEREN  
OP DE TEKST  
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

### Art. 1bis (nieuw).

Een artikel 1bis (nieuw) invoegen, dat luidt als volgt :

« Het eerste artikel van de wet van 3 maart 1954 wordt aangevuld met een laatste lid, dat luidt als volgt :

» Zijn echter geoorloofd, de concentraties door versmelting, opslorping, vereniging of overeenkomst, op welke wijze ook, van een of meer Belgische of buitenlandse ondernemingen die zich ten doel stellen één of meer warenhuizen te exploiteren en waar sedert 6 maart 1954 ten minste doorlopend tweehonderd verkopers werkzaam zijn, voor zover echter daaruit in de gemeenten, bedoeld in het eerste artikel, eerste lid, noch oprichting van nieuwe inrichtingen voor de verkoop in het klein, noch vergroting van de bestaande inrichtingen voor de verkoop in het klein voortvloeit. »

### VERANTWOORDING.

Wegens het bestaan van de Benelux-douane-unie en de aanstaande oprichting van de Europese gemeenschappelijke markt, staan alle takken van de Belgische grootindustrie en groothandel alsmede alle zakenkringen voor het netelige vraagstuk van de aanpassing aan de nieuwe economische omstandigheden.

Zie :

602 (1956-1957) :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N° 2 en 3 : Amendementen.
- N° 4 : Verslag.

D'une part, il s'agit de prémunir le marché belge contre une concurrence étrangère largement accrue en raison des accords intervenus.

D'autre part, il importe de permettre aux entreprises belges de tirer parti de l'abolition progressive des barrières économiques et de faire, au même titre que les grandes entreprises des autres pays, aux exigences de 160 000 000 de consommateurs.

La solution de ces questions ne peut être découverte dans l'effort isolé des entreprises nationales qui, importantes par rapport au marché interne, apparaissent cependant fort modestes comparées aux sociétés étrangères.

Il convient au contraire d'aboutir à une concentration des diverses unités belges — voire belges et étrangères — de manière à opposer à la concurrence des entités capables, au point de vue financier, industriel et commercial, de rivaliser avec elle.

Semblable concentration, dont les modalités peuvent être variables, offrirait en outre l'avantage d'éviter l'émission d'importants investissements, lesquels ne permettraient cependant point d'atteindre le résultat escompté.

Enfin, le maintien de l'économie nationale en dépend.

Malheureusement, la loi du 3 mars 1954 relative à l'ouverture, à l'agrandissement ou à l'extension de certains établissements de vente au détail rend impossible la concentration des grandes entreprises de distribution.

Le but du présent amendement est de porter remède à cette situation dont les conséquences seraient d'autant plus regrettables que l'intention du législateur du 3 mars 1954 ne peut avoir été d'empêcher le maintien ou le développement de l'économie nationale, mais simplement d'interdire, dans les communes de moins de 50 000 habitants, l'apparition de nouvelles grandes entreprises de distribution et l'agrandissement des installations de vente au détail des entreprises anciennes.

A cet égard précisément, dans le souci de respecter la volonté des auteurs de la loi dite de cadenas, le projet prévoit que seules pourront se réclamer du bénéfice de l'amendement les entreprises qui, quelle que soit leur nationalité, justifieront avoir occupé, chacune, depuis le 6 mars 1954, deux cents préposés à la vente au moins.

De la sorte, la concentration ne modifiera en rien l'importance des surfaces de vente actuelles, puisque l'apparition de grandes unités nouvelles par la fusion de petits négocios sera rendue impossible et que les grandes entreprises elles-mêmes demeureront soumises à la loi.

De même, la référence à une situation acquise, quant au nombre de personnes préposées à la vente, depuis le 6 mars 1954 — date de la promulgation de la loi en vigueur —, empêchera qu'une entreprise n'accroisse artificiellement son personnel afin de bénéficier de l'amendement.

Enerzijds moet de Belgische markt worden beschermd tegen de buitenlandse concurrentie, die wegens de gesloten overeenkomsten nog scherper is geworden.

Anderzijds dient men de Belgische ondernemingen in de gelegenheid te stellen gebruik te maken van de geleidelijke afschaffing van de economische barrières en, evenals de grote ondernemingen van de andere landen, in de behoeften van 160 000 000 verbruikers te voorzien.

Deze problemen kunnen niet worden opgelost door onze ondernemingen op zichzelf die, alhoewel belangrijk in verhouding tot de binnenlandse markt, toch nietig lijken in vergelijking met de buitenlandse vennootschappen.

Men dient daarentegen te komen tot een concentratie van de verschillende Belgische — of zelfs van de Belgische en vreemde — eenheden zodat tegenover de concurrentie eenheden zouden komen te staan die van financieel, industrieel en commercieel standpunt uit, in staat zouden zijn met haar te wedijveren.

Dergelijke concentratie, waarvan de toepassingsvormen veranderlijk kunnen zijn, zou boven dien het voordeel bieden de verbrokkeling te voorkomen van belangrijke investeringen die echter niet zouden toelaten het beoogde doel te bereiken.

Ten slotte hangt hiervan het voortbestaan van 's lands economie af.

Jammer genoeg maakt de wet van 3 maart 1954 betreffende de opening, de vergroting of de uitbreiding van zekere kleinverkoopbedrijven de concentratie van de grote distributiebedrijven onmogelijk.

Doel van dit amendement is deze toestand te verhelpen waarvan de gevolgen des te betrekwaardiger zouden zijn dat het niet de bedoeling van de wetgever van 3 maart 1954 kan geweest zijn de handhaving, en de ontwikkeling van 's lands economie te beletten, doch eenvoudig in de gemeenten met minder dan 50 000 inwoners de opening van nieuwe grote distributiebedrijven en de vergroting van de installaties voor verkoop in het klein in de oude bedrijven te verbieden.

Juist daarom, ten einde de wil van de indieners van de zogenaamde grendelwet te eerbiedigen, bepaalt het ontwerp dat alleen de verkoopbedrijven die, welke ook hun nationaliteit wezen, het bewijs leveren dat zij elk sedert 6 maart 1954 ten minste tweehonderd verkopers te werk stelden, op het amendement aanspraak mogen maken.

Zo zal de concentratie geenszins de omvang van de thans bestaande verkoopruimten wijzigen, aangezien de opening van nieuwe grote eenheden door de versmelting van kleine winkels zal worden onmogelijk gemaakt en de grote bedrijven zelf aan de wet zullen onderworpen blijven.

Tevens zal de referentie naar een verworven toestand, wat het aantal verkopers betrft sedert 6 maart 1954 — datum van de afkondiging van de geldende wet — tewerkgesteld, beletten dat een onderneming op kunstmatige wijze haar personeel zou vermeerderen om zich op het amendement te kunnen beroepen.

J. VAN DER SCHUEREN.